



EURÓPAI KÖZPONTI BANK

2004. június 15.

SAJTÓKÖZLEMÉNY

EURÓRENDSZER SZERINTI, ÖSSZEVONT HETI PÉNZÜGYI KIMUTATÁS, 2004. június 11.

I. Monetáris politikai műveletekhez nem kapcsolódó tételek

A 2004. június 11-ével záruló héten az **aranykészletek és aranykövetelések** (eszközoldali 1. tétel) összege 29 millió euróval csökkent az egyik nemzeti központi bank arany euró-emplékérme kibocsátásának megfelelően.

Ugyanazon a héten az eurórendszer nettó devizapozíciója (az eszközoldali 2. és 3. tétel, valamint a forrásoldali 7., 8. és 9. tétel egyenlege) az ügyfél- és portfólióügyletek következtében 0,1 milliárd euróval nőtt, 175,2 milliárd euróra.

Az eurórendszer forgalomképes, **euróövezetbeli rezidensek által kibocsátott, euróban denominált értékpapírjainak** állománya (eszközoldal, 7. tétel) 0,7 milliárd euróval emelkedett, 73,6 milliárd euróra. A **forgalomban lévő bankjegyek** (forrásoldal, 1. tétel) értéke 1 milliárd euróval nőtt, 448,4 milliárd euróra. **Az állammal szemben fennálló kötelezettségek** (forrásoldali 5.1. tétel) összege 4,5 milliárd euróval csökkent, 53 milliárd euróra.

II. Monetáris politikai műveletekhez kapcsolódó tételek

Az eurórendszer által a hitelintézeteknek nyújtott nettó hitelek (az 5. eszközoldali, valamint a 2.2., 2.3., 2.4., 2.5. és 4. forrásoldali tételek egyenlege) 2,5 milliárd euróval csökkentek, 307,5 milliárd euróra. 2004. június 9-én, szerdán lejárt egy 236 milliárd eurós **irányadó refinanszírozási művelet**, és újabb kihelyezésre került sor, 233,5 milliárd euró értékben.

Mind az **aktív oldali**, mind a **betéti rendelkezésre állás** (eszközoldali 5.5., ill. forrásoldali 2.2. tétel) igénybevételére 0,1 milliárd euró értékben került sor, ami megközelítőleg megegyezett az előző heti igénybevétellel.

III. Euróövezetbeli hitelintézetek folyószámlái

Az összes ügylet eredményeként a hitelintézetek eurórendszerénél vezetett **folyószámláinak** egyenlege (forrásoldali 2.1. tétel) 1,9 milliárd euróval nőtt, 141 milliárd euróra.

Európai Központi Bank

Tájékoztatási és Sajtófőosztály

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

A dokumentum sokszorosítása kizárólag a forrás megjelölésével lehetséges.



EURÓPAI KÖZPONTI BANK

Eurórendszer szerinti összevont heti pénzügyi kimutatás, 2004. június 11.

(millió EUR)

Eszközök	Egyenleg 2004. június 11.	Különbség az előző héthez képest az ügyleteknek megfelelően	Források	Egyenleg 2004. június 11.	Különbség az előző héthez képest az ügyleteknek megfelelően
1 Aranykészletek és aranykövetelések	136 131	-29	1 Forgalomban lévő bankjegyek	448 379	965
2 Euróvezeten kívüli rezidensekkel szembeni, devizában denominált követelések			2 Monetáris politikai műveletekkel kapcsolatos, euróban denominált kötelezettségek euróvezetbeli hitelintézetekkel szemben		
2.1 Követelések a Nemzetközi Valutaalaptól (IMF)	29 547	20	2.1 Folyószámlák (beleértve a kötelező tartalékot)	141 019	1 880
2.2 Bankokkal szembeni számlakövetelések, értékpapír-befektetések, euróvezeten kívüli hitelek és egyéb euróvezeten kívüli eszközök	145 184	1 396	2.2 Betéti rendelkezésre állás	52	-77
	174 731	1 416	2.3 Lekötött betétek	0	0
3 Euróvezetbeli rezidensekkel szembeni, devizában denominált követelések	15 961	-262	2.4 Finomszabályozó repó műveletek	0	0
4 Euróvezeten kívüli rezidensekkel szembeni, euróban denominált követelések			2.5 Pótfedezeti felhívással kapcsolatos betétek	8	2
4.1 Bankokkal szembeni számlakövetelések, értékpapír-befektetések és hitelkövetelések	7 222	-446		141 079	1 805
4.2 Az ERM-2 alapján nyújtott hitelből származó követelések	0	0	3 Euróvezetbeli hitelintézetekkel szembeni egyéb, euróban denominált kötelezettségek	302	0
	7 222	-446	4 Kibocsátott adósságpapírok	1 054	0
5 Monetáris politikai műveletekkel kapcsolatos, euróban denominált hitelnyújtás euróvezetbeli hitelintézetek részére			5 Egyéb euróvezetbeli rezidensekkel szembeni, euróban denominált kötelezettségek		
5.1 Irányadó refinanszírozó műveletek	233 501	-2 498	5.1 Az állammal szemben fennálló kötelezettségek	53 031	-4 451
5.2 Hosszabb lejáratú refinanszírozó műveletek	75 000	0	5.2 Egyéb kötelezettségek	5 952	-140
5.3 Finomszabályozó repó műveletek	0	0		58 983	-4 591
5.4 Strukturális repó műveletek	0	0	6 Euróvezeten kívüli rezidensekkel szembeni eurókötelezettségek	7 858	29
5.5 Aktív oldali rendelkezésre állás	83	-49	7 Euróvezetbeli rezidensekkel szembeni, devizában denominált kötelezettségek	272	-6
5.6 Pótfedezeti felhívással kapcsolatos hitelek	4	-12	8 Euróvezeten kívüli rezidensekkel szembeni, devizában denominált kötelezettségek		
	308 588	-2 559	8.1 Betétek, egyenlegek és egyéb kötelezettségek	9 265	1 091
6 Euróvezetbeli hitelintézetekkel szembeni egyéb, euróban denominált követelések	919	182	8.2 Az ERM-2 alapján felvett hitelből származó kötelezettségek	0	0
7 Euróvezetbeli rezidensek által kibocsátott, euróban denominált értékpapírok	73 590	667		9 265	1 091
8 Euróban denominált államadósság	42 557	0	9 Az IMF által elosztott különleges lehívási jogok ellentételezése	5 924	0
9 Egyéb eszközök	109 354	-30	10 Egyéb kötelezettségek	55 567	-330
			11 Átértékelési számlák	80 604	0
			12 Saját tőke	59 766	-24
Eszközök összesen	869 053	-1 061	Források összesen	869 053	-1 061

A kerekítés miatt a részadatok összege nem minden esetben egyezik meg az összesen adatokkal.